

## Table des matières

---

Préface/Vorwort.....	9
<i>Hans-Jürgen Lüsebrink</i>	
<i>Jérôme Vaillant</i>	
Unterwegs zu welcher Wissenschaft? Gedankensplitter eines Altenteilers.....	17
<i>Fritz Nies</i>	
<i>Vingt ans après</i> : die romanistischen Debatten um die Landeskunde Frankreichs.....	27
<i>Wolfgang Asholt</i>	
Décloisonnement académique et études européennes. Vers une dimension renouvelée de l'enseignement et de la recherche en civilisation allemande contemporaine.....	39
<i>Stephan Martens</i>	
How French Is It? Kleine Apologie der Vergleichenden Kulturwissenschaft.....	51
<i>Jochen Mecke</i>	
L'ethnologie allemande comme paradigme de la transformation profonde des études de civilisation allemande en France.....	75
<i>Jean-Louis Georget</i>	
Nachfrage an landeswissenschaftlicher Expertise: ein Erfahrungsbericht des dfi.....	89
<i>Frank Baasner</i>	
Civilisation allemande et civilisation française.....	95
<i>Jean-Paul Cabn</i>	
Deutsche Zeitgeschichte und <i>civilisation allemande</i> : Möglichkeiten und Grenzen eines <i>regard croisé</i> .....	103
<i>Ulrich Pfeil</i>	
Neue Tendenzen in der transnationalen Perzeptionsforschung (am Beispiel der Studien zum französischen Deutschlandbild).....	127
<i>Elisa Eidam</i>	

Von der Romanistik zu den Frankreichstudien und zurück. Einige Erfahrungen im Bereich Kulturstudien .....	141
<i>Matthias Middell</i>	
Civilisation/Kulturwissenschaft und deutsch-französische Studiengänge: ein Plädoyer für Transkulturelle Entstellungen.....	157
<i>Thomas Keller</i>	
Quelle civilisation allemande pour quels étudiants ?.....	181
<i>Serge L. Gouazé</i>	
Who's afraid of Denis-Dieter Roth? Für eine komparatistische und interdisziplinäre „Landeskunde“ .....	193
<i>Fernand Hörner</i>	
Kulturwissenschaft in den Fremdsprachenphilologien: Kulturelle Muster in transnationalen Bezügen.....	199
<i>Dorothee Röseberg</i>	
Deutsch-französische Kulturwissenschaft im Dialog mit der Neuen Phänomenologie Die Stellung der deutsch-französischen Kompetenz im Rahmen des Interkulturellen Managements.....	211
<i>Werner Müller-Pelzer</i>	
Transnationale Kompetenz.Theoretische und praktische Implikationen eines Leitbegriffs landeswissenschaftlicher Studien.....	229
<i>Hans Manfred Bock</i>	
Passerelles entre histoire des idées, histoire et civilisation.....	241
<i>Françoise Knopper</i>	
Problèmes méthodologiques de l'interdisciplinarité dans la recherche en civilisation allemande .....	253
<i>Elise Lanoë</i>	
Études de presse et civilisation allemande.....	265
<i>Dominique Herbet</i>	
Die Darstellung des Nationalen und Regionalen in Film und Fernsehen. Ein Forschungsobjekt an der Schnittstelle von Kultur- und Medienwissenschaften. ....	279
<i>Aliénor Didier</i>	
Der Beitrag der deutschen Landeskunde/Kulturwissenschaft zur Erforschung der Medien in Frankreich. Ein Forschungsbericht.....	297
<i>Klaus Peter Walter</i>	
Transnationale Medienereignisse. Annäherung an einen mehrfach grenzüberschreitenden Untersuchungsgegenstand am Beispiel des 11. Septembers 2001.....	313
<i>Thomas Schmidtgall</i>	
Table ronde .....	329